

# ДІЛО

ВІХОДИТЬ ЩОДНЯ РАНО

РЕДАКЦІЯ І АДМІНІСТРАЦІЯ:  
Львів, Ринок ч. 10, II. пов.  
Конто почт. шадн. 143.322.  
Адреса для телеграм:  
„Діло“ Львів.  
Головний Редактор приймає від 11—12 год. передполуднем.  
Рукописів не звертається.

ПЕРЕДПЛАТА В КРАЮ:  
Місячно 500 зл.  
Чвертьрічно 1400 „  
Піврічно 2600 „  
Річно 4800 „

ЗА ГРАНИЦЮ: В Америці і Європі.  
Франції, Італії, Бельгії 20 фр. фр.  
Італії 750 зл., Швейцарії 750 зл.,  
Швейцарії 5 шв. фр., Чехословаччині 30 ч. к., Румунії 150 лей. Болгарії 750 зл., Австрії 750 зл.,  
Зміна адреси 1 зл.

Телеф. Редакції: 29-41.  
Друкарні: 29-26.

В СПРАВІ ОГолошень  
ЗВЕРТАТИСЯ ДО АДМІНІСТРАЦІЇ

ЦІНА ОДНОГО ПРИМІРНИКА  
25 сот.

## „З великої хмари малий дощ!..“

ВІДПОВІДЬ НА ЗАЯВУ МІНІСТРА ПЕРАЦЬКОГО.

Промова д-ра Степана Барана, виголошена на бюджетній комісії сейму дня 16. січня 1932 р. в дискусії над бюджетом міністерства внутрішніх справ, після заяви мін. Перацького в українській справі.

### ТАК, ЯК В ЛІЗІ НАЦІЙ...

Пан міністр внутрішніх справ у своїй нинішній промові присвятив окремий уступ національним справам. Ствердив він там на самому вступі, що уряд бажає створити раціональні підстави гармонійного співжиття всіх громадян держави, опертого на рівності обов'язків і прав. Підчеркнув він також, що у деяких меншин, чи навіть груп, виявилася тенденція витягнути з факту етнічної відрубності висок про права до окремих привілеїв. Таке становище — сказав він — є фальшиве, бо веде воно до поділу громадян на дві класи, а новачна держава не може толерувати здійснювання подібних теорій.

Багато шуму і галасу у польській пресі: в останній час зробила вістка, що уряд носить в наміром зміни курсу в справах національних меншин, зокрема в українській справі. Забрали голос провідники польської народової демократії пп. проф. Гомбінський, проф. Станіслав Грabsький, член консервативної партії б. воевода п. Дулін Борковський, б. соціалістичний посол п. Гавонер і ще дехто, кожний з них висвітлюючи на свій лад польсько-українську проблему. З заповіджуваною великої хмари впаав нині маленький дощик у промові п. міністра.

Пан міністр склав сьогодні іменем уряду заяву, яка ближче означає його минулу і будущу політику в українській справі. Стверджуємо, що ця заява стоїть у повній згоді з відповіддю польського уряду Лізі Націй на жалобу українських послів і сенаторів у трагічній справі т. зв. „пацифікації“ Східної Галичини в осені 1930 р. Однак ця заява п. міністра внутрішніх справ вимагає фактичного спростування деяких тверджень чи фактів і належного освітлення з нашої сторони. Заки прийдуть до подробиць, порушу деякі справи, зв'язані з діяльністю resortу міністерства внутрішніх справ і підчинених йому органів.

### СТАНОВИЩЕ ТЕ САМЕ — ІНШІ МЕТОДИ.

Почну від болючої справи „пацифікації“. Стверджую, що в суті річі становище органів уряду до проявів українського національного життя у всіх його ділянках до нині не змінилося. Змінилися тільки методи поведінки. Нема тих драстичних засобів, що їх стосували в осені 1930 р., але дух остант той самий що давніше, дух далекий не то від якоїнебудь прихильності, але навіть від звичайної об'єктивності. Наслідком того всього є брак психологічного підладо до якогонебудь співжиття, бо дальше переслідування українських легальних організацій і поодиноких українських громадян не може творити чейже придатного ґрунту до того, про що згадував нині п. міністр. Наш внесок в справі „пацифікації“, яка оставить назавжди чорну сторінку в історії сучасної доби відродженої польської держави, соймова більшість відкинула. Стверджую з цього місця, що не було причини до стосовування колективної відповідальності цілого українського громадянства у Східній Галичині за акти саботажів. З підпільною роботою Української Військової Організації, з актами терору українське громадянство Східної Галичини, організоване у трьох політичних партіях — Укр. Нап. Дем. Об'єднання, Укр. Соц. Рад. Партії і Укр. Соціал-Дем. Партії, не мало і не має нічого спільного, як і не мали та не мають з тим нічого спільного українські товариства й організації, що працюють легально. Це подано свого часу до публічного відома спільною заявою всіх трьох вище згаданих партій — але без успіху, бо започаткованої пацифікаційної акції не припинено, хоч був час і нагода це зробити. Ми відділялися як найвиразніше від терористичних елементів, збриває це тоді й українська преса у Львові — і знову безуспішно. У відповідь застосовано супроти нас ко-

лективну відповідальність, якої не знає ніякий новочасний карний закон. Очевидно, не мали ми і не маємо нічого проти того, щоби потягнути до відповідальності того, хто порушив закон, але кара мусить бути вимірена індивідуально тільки проти того, хто допустився порушення закону. Та було якраз інакше. Ми потерпіли великі втрати. Розв'язано сотки українських товариств, знищено майно українських установ і поодиноких українських громадян, що потерпіли ризиком на здоров'я. За те все не одержали ми ніякої сатисфакції. Тих, що вели цю акцію, не покарано. Навпаки, неодинокі з них одержав відзначення у формі авансу. Нема мови про матеріальне відшкодування.

### ЧИ КАРАЮТЬ ВИНУВАТЦІВ „ПАЦИФІКАЦІЙНИХ“ ЗЛОВЖИВАНЬ?

Факти були подані у нашому внеску. П. міністр згадав, що уряд карає кожного з поліційних функціонерів, що провинився. Воно так не все є. Для приміру подам факт, побиття в 1930 р. більше як сотні українських громадян з громади Криве, пов. Бережани, поліційними функціонерами. Імена їх відомі, але досі їх не покарано. Другий характеристичний факт. В громаді Прошова, пов. Тернопіль, в 1930 р. в часі па-

ВАЛЬ „ОСНОВИ“ 11. II. 1932

цифікації місцевий постерунковий Корницький побив декого з місцевих громадян, за що городський суд в Микуліничах засудив його правосильним присудом на кару 14 днівного арешту зі заміною на гривну за переступство ушкодження тіла з § 411 обов'язуючого в Галичині австр. карного закону. Той самий постерунковий є дальше на тім самім постерунку!

Роблено спроби одержати через суд відшкодування чи зворот контрибуції. Ніякий закон в Польщі не накладає на громадян польської держави обов'язку оплати контрибуції в користь польської поліції чи польського війська. Однак це було в 1930 р. Для приміру подам громаду Скорик, пов. Збараж. Один з членів цієї громади, Фабіян, записав до городського суду в Новім Селі місцевого громадського комісара Францішка Посильонжого за зворот 10 зл., які стягнули від нього титулом контрибуції, яку належить староста в Збаражі Качковський у висоті 346 зл. на громаду Скорик в користь „пацифікаційного“ відділу державної поліції. Суд віддавав позовника, кажучи в мотивації присуду, що суму 10 зл. дав він „добровільно“, хоч і зі страху.

### ПОЛІЦІЯ Й АДМІНІСТРАЦІЯ.

Про поліцію і адміністрацію говорити тут нині багато польська опозиція, говорячи і речник УСРП пос. Матчак, наводючи численні факти яскравих зловживань. Тут поправа на ліпше нема ніякої, особливо у відношенні до українського населення і українських товариств і установ. Робиться дальше перепони українській кооперативній, зокрема на українських землях поза Галичиною, чого доказом хочби факт закриття в останніх часах 34 кооператив в одному тільки повіті Дубно на Волині і факт мальстретування кооперативних ремізорів, про що вже згадав пос. Матчак. Іде дальше в сотки розвазування різних українських товариств. Від органів влади та зокрема від поліції жадаємо лише одного — пошанування закону, а коли цього нема, не можна говорити про поправу відносин.

З української сторони роблено заходи задля оснування Українського Товариства Приятелів

### НАЙЛІПШЕ ЗБЕРЕЖЕТЕ СВОЇ ОШАДНОСТИ В Кооперативному Банку „Дністер“ у Львові, вул. Руська ч. 20.

який приймає вкладки в золотих або в долларах на 7% і ручить за них цілим своїм майном, що має між іншим три реальності у Львові і дві більші посілості — простору понад 2000 моргів землі.

Ліги Націй. Зголошено статут цього товариства у воєвідській управі у Львові, які підписали найчільніші українські громадяни та українські послані і сенатори. Цих статутів не прийнято до відома, а у відмовному писмі воєвідської управи у Львові з 3. грудня 1931 р. сказано, що нема потреби оснувати друге українське товариство, бо аналогічне існує вже в Луцьку з діяльністю на цілу Польщу. Сказано там також, що причиною відмови є лист посла Луцького до генерального секретаря Ліги Націй в Женеві в цій справі. Відмовляють масово ще і тепер прийняти до відома статуті різних україн. товариств з тої причини, що члени оскувателі не дають буцім-то гарантії, що зголошено товариство не буде вести проти-державної акції.

### ВІДНОШЕННЯ ДО РЕПАТРІАНТІВ. — КОНСКРИПЦІЯ.

Згадаю також ще про один знаменитий факт. До Східної Галичини вернудо з Америки чимало українців, що натуралізувалися в Америці. Приїхали в долларами, купили господарства, — чи придобали вартості праці за тяжко в Америці випрацьовані гроші. Не один з них по повероті до краю до рідної місцевості, де колись мав право приналежності, оженився і розгосподарився. З правили є це люди льоальні, далекі від всякої революційності — як люди розмірно зожокні. Старіються тепер за право приналежності, чого відмовляють їм воєвідські уряди. Вони часто є в критичному положенні, бо американське громадянство стратили, не вертаючи в означеному часі до Америки, а польського не можуть дістати. Грозить їм, їх жінкам і дітям, що ніколи Америки не бачили, виселення, а їм самим ліквідація за безцін їхніх вартостей праці. З громадянними поляками чи жидами в подібних випадках поступають інакше.

Остання конскрипція дала нагоду до нових масових зловживань. Подібно, як в 1921 — фабриковано і тепер масово з українців поляків. Про подробиць не буду говорити, бо вони сотнями наведені в українській пресі. Тому висвітлю національної статистики з 1931 р. не багато мабуть буде різнитися від такої статистики з 1921 р., у правдивості якої не вірять і самі поляки, знаючи, як її роблено.

Тепер переходжу до конкретних справ, що їх порушив нині в українській справі п. міністр Перацький.

### КООПЕРАЦІЯ, „ПРОСВІТА“ І ШКІЛЬНИЦТВО

Щодо української кооперативної стверджую, що не слідно зовсім прихильного відношення до неї урядових чинників. Як сказано вище, роблять їй дальше ріжнородні перешкоди, а коли вона всетаки дальше розвивається, то це діється тільки завдяки великій життєздатності і небузальній інтревальності українського народу. Українська кооперативна є апалітичною. Вона має повне право домагатися рівномірного кредитування в державних банках, з котрих завжди відомий політиці майже не користає. Розподіл кредиту повинен йти однією правильним шляхом, себто через кредитову централю українських кооперативів — Центробанк у Львові.

Українську хліборобську кооперативу анілючено також від експорту безрог, бо те зовсім монополізував Синдикат експортерів безрог, що остане під протекторатом держави і не допустить зовсім українських продуцентів до участі в експорті з очевидною шкодою для українських дрібних хліборобів.

Згадаю також в промові п. міністра і про розвій „Просвіти“. Діяльність її ведеться серед дуже несприятливих відносин, часто серед шкідливих адміністрацій і поліцій. Коім одної дрібної



СПЕЦІАЛІСТ-ДЕНТИСТ

**Д-р мед. Богдан Баранецький**

б. еден дентист, клініки і лікар держ. шпиталю  
приймає в недугах:  
ЗУБНІ, УСТНОЇ ЯМИ І В ХІРУРГІЧНИХ НЕДУГАХ  
ЩОК

**у ЛЬВОВІ, вул. Валова 14. II. п.**

шодня від год. 3—6 попол.

1143 Найновіша дентист. техніка. 7—10

підмоги на хайборобську школу, не мала і не має вона ніяких державних субвенцій, як рівнож не мали і не мають такої субвенції й українські театри, українські музеї, українські наукові товариства і взагалі освітні українські організації, що працювали і працюють за Польщі виключно власними засобами. Коли і тут слідно розійти і воступ, то це виключно заслуга самих українців.

Про податкові полєкші для українських кооператив не треба і згадувати. Не бажано тут ніяких привілеїв, а тільки об'єктивного трактування і справедливого пристосування обов'язкових податкових законів.

Про школи згадав п. міністр коротко. Стверджую, що ми були і є противниками всякого утратізму і домагаємося українських народніх і середніх шкіл. Існуючі утратістичні народні школи є по правді польськими школами, бо по українськи вчать там тільки української мови і релігії. Польські діти на українських етнографічних землях користають майже в цілості з польських народніх шкіл, а з українських дітей тільки всього кілька відсотків має можливість діставати науку у рідній мові.

Щодо державних гімназій з українською мовою навчання, то Польща не оскувала ні одної, кавпаки у вересні 1930 р. розв'язала українську гімназію в Тернополі і досі її не реактивує. Нема ні одної державної української фахової школи. П. міністр заповів нині, що уряд відкриє такі школи. Це буде хіба у невідомій будучності, бо в предложеному бюджеті нема про це згадки. Не може це статися коштом українських державних гімназій, яких число є таке мінімальне — всього чотири — а з одною філією — чить.

Українські товариства працюють в рямцях статутів і підлягають контролі державних чин-

НА СНИДАННЯ

найліпше смакує

**Чай марки Бузьок**

ників. Від цієї контролі не відхиляємося, як і не відхилялися і ті українські спортові товариства і товариства фізичного виховання, що їх розв'язано, на випадок, коли би були реактивовані.

САМОУПРАВА.

Коротко в промові п. міністра сказано і про самоврядування, хоч це справа великої ваги. Тут згадаю, що уряд робить ріжницю посеред самого українського громадянства в межах Польщі і ділить його на кілька категорій, творячи в проєкті нових воевідств окремі адміністраційні одиниці зі Східної Галичини, Волині і Полісся. Це різання живого українського організму, який відчуває і з часом ще більше буде відчувати свою національну єдність.

Нема сили і такої сили не буде, щоби роз'єднати адміністраційними засобами цю природну єдність, як не роз'єднали цієї єдності серед частин польського народу, що жили довго у трьох окремих займанщинах.

Подробиць проєкту самоврядування не знаю, бо його ще не оголошено. Оскільки виходить зі слів п. міністра, він буде обіймати тільки самоврядування місцеве і повітове, у границях вузких, ніж це ми мали в Галичині з австрійських часів. До цієї справи Український Клуб у своєму часі займе відповідне становище.

ВИКОНАТИ МІЖНАРОДНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ!

Кінчу і стверджую, що польська держава не є державою національною по своєму етнічному складі і з тим фактом мусить рахуватися на будуче і польська практика і ідеологія, з чим ширі зовсім не рахується, підчеркуючи, що сувереном в державі є тільки польський нарід. Від польської держави і її керівників жадаємо не окремих концесій, але об'єктивного виконання існуючих законів і виконання супроти Східної Галичини міжнародних зобов'язань, що їх у свій час Польща свого часу виразно прийняла на себе, та які досі остали тільки мертвою буквою.

**З польської преси.****„Коби не повторилася історія“.**

У третій в черги статті п. н. „Польсько-українська проблема“ („Век Нови“ з 17. ц. м.) автор покликуються на погляд самих польських істориків, що польська політична думка не мала ніколи великої провідної ідеї, бо Польща повинна була скріплювати козацтво й разом витворювати польсько-український союзнничий імперіалізм, а не нищити українську силу та шукати проти неї союзників то у Москві то на Кримі.

Польська прилюдна опінія повинна була освідомити собі, що Польщу чекає або трагічна роль поміж молотом і кувалдою, або велика творча місія на Сході разом з українцями, як чинником собі рівним. Спроби в бар'єрою, чи буферною українською малою державою у формі Петлюрищини, повинні були переконати поляків, що це авиродіння великої ідеї. Тільки галицькі українці можуть відіграти роль дріжджів, на яких ця ідея зростає і створює могутність. Звідси завжди виходили конструктивні українські елементи (Сагайдачний, Хмельницький).

Автор впевняє, що тепер саме знову в історичний момент „для реалізації великої ідеї“.

Ціла Україна стоїть під більшовицьким чоботом, все чекає на гасло до остаточного суду над більшовицьким катом і той суд може відбутися лише з галицькими українцями, як авангардом. Їх патріотичний запал може ви-

ставити 200.000 армію добровольців до боротьби з більшовизмом...

Фантастика, скаже поляк. Так, фантастика, признаю, але фантастика лише тому, що польська політика не вихована і не приготувана до такої ідеї, вона оперує політичними категоріями старої загумінкової шляхти та підіймає згодою дементує таку „розв'язку“ українсько-польської проблеми, як — створення посади львівського віцекоролів для українців.

Автор виказує дальше наївність і політичний примітивізм з радості поляків а приводу більшовицького гнету на Україні і повну безвідглядність політики репресій та асиміляції. Прота аргументів на неможливість укр. університету у Львові, автор висуває аргумент, що саме при існуванні двох університетів у Львові повстало би між ними благородне суперництво на полі науки.

Політика дрібних уступок теж на ніщо не приходить. А нинішній стан шкодить обоим сторонам. Автор вказує на більшовизацію нижчих верств населення і зліштовування молоді зі шляху науки методами „нумерус кляузе“ і переслідування абсолювентів і абсолювенток шкіл (учит. семінарії).

„Стара Польща прокинулася зі шляхетського летаргію і запізно пробувала рятуватися конституцією 3 мая. Коби історія не повторилася“.

**„Спільні чи окремі свята?“**

(З приводу статті п. Similis'a, „Діло“, ч. 6.).

Стаття п. В. Островського є першою, яка займає негативне становище до проєктованої зміни календаря. Радо її містимо в порядку дискусії, нічого не змінюючи, зазначаємо лише, що п. автор дещо довільно інтерпретує аргументи п. Similis'a, чим може викликати зайві непорозуміння. — Ред.

I.

Автор статті під наведеним наголовком каже, що не слід промовчувати проблеми календарної реформи. Згода! Але треба говорити за цю реформу ясно й точно. Згадана стаття під цим оглядом трохи грішить. У темі говориться про свята, а в розвитку теми — про григоріанський календар.

Це не одне питання, а два ріжні, про григоріанський календар нема що говорити: він у нас уже введений і не лише в цивільному житті, але почасти й у церковному. Аджеж, згідно з григоріанським календарем, ми датуємо свої приватні листи, зобов'язання, часописи, метрики, навіть події в церковному житті.

Залишається тільки питання: по якому календарю — юліянському чи григоріанському — святкувати церковні свята?

Очевидно, що на розв'язання цього питання мусить бути згода двох чинників: віруючої маси й вищої церковної влади. Волі одного з цих чинників замало. В Росії нераз обмірковували питання про введення григоріанського календаря. Церковна влада пішла на цю реформу. Та на перешкоді стало побоювання, що маси не схочуть святкувати церковні свята по новому стилю.

На Радянщині існує григоріанський календар, але маси вперто тримаються у святкуванні церковних свят старого стилю.

Подібний приклад маємо й у житті православної церкви в Польщі. Митрополія наказала вірним святкувати по новому стилю, урядово введеному в Польщі. Маси спротивилися. Церковна влада врешті була змушена дозволити святкувати так, як хто хоче. В результаті роздвоєння: митрополія святкує по григоріанському календарю, а всі віруючі й нижче духовенство — по юліянському, хоча в іншій церковній практиці уживає нового стилю.

Чи є повна гарантія, що подібного роздвоєння не було у греко-католицькій церкві.

II.

Коли підходити з практичної точки погляду до питання про спільне чи окреме святкування свят з латинниками, — виключно чужинцями, — то треба так само підходити до питання про спільне чи окреме святкування зі своїми рідними братами. Аджеж свої не гірші за чужих, і з цього приводу можна висунути так само багато міркувань практичного характеру.

Питання стає ясно: чи мають одночасно перейти до святкування по новому стилю всі українці — греко-католики й православні, — чи ні? Православні українці вже висловилися з цього приводу, коли православна митрополія на-

зувала святкувати по григоріанському календарі, вони устами своїх представників ясно заявили: не можемо цього зробити й між іншим тому, що наші брати в Галичині святкували б не разом з нами. Окреме святкування свят частинами українського народу, які після сотні літ починають затирати між собою штучну межу, було б дуже шкідливим і практично незручним.

А для одночасного переходу в святкуванні церковних свят на григоріанський календар обома групами українців було б потрібне порозуміння вищої церковної влади обох церков. Чи воно є можливе під цей час?

III.

Диктат „обставин часу й непереможного життя“ занадто розпливчастий і неясний. У статті п. Similis'a добачемо лише два ясні мотиви: а) неприємне почуття — в наші свята інші псують нам святочний настрій і підчеркують нашу меншість у містах і 2) те, що наш пролетаріат у свої свята мусить працювати. Додатковим мотивом є те, що Румунія, Сербія, Греція, навіть Туреччина прийняли григоріанський календар.

У порівнянні з іншими, великими болями й шкодами нашого народу ці неприємні переживання і практичні недогідності видаються нам занадто дрібними й легкими. Колиж би ми вирішили звільнитися від них шляхом зречення своїх традицій, то мусили би бути послідовними до кінця. Аджеж ш. автор погодиться з нами, що це „легше“ жилося нашому пролетаріатові, колиб він змінив віру, мову і врешті національність. Колиж ми хочемо обороняти ці скарби, то мусимо терпіти деякі неприємності й недогідності.

Врешті, чи таке легке звільнення себе від цих неприємностей і недогідностей було б для нас корисне? Напр. у національному, духовому, моральному відношенні? Сила нації міряється між іншим, різким відмежуванням її від інших націй у кожному відношенні. Чи не таке різке відмежування віри, свят, культу дало охоронну силу жидаїському народові? І чи жили дуже турбуються, що коли вони святкують, інші працюють? Чи думають вони замінити суботу неділею? А вони стільки віків були меншістю серед християнських народів!

Не переконують нас міркування й господарського характеру. Знову прикладом є для нас жидаї. Вони завжди й тепер (торговці) святкують і свої і християнські свята. Безумовно мають величезні матеріальні втрати. Однак, алається, не думають про перенесення своїх свят на дні свят християнських. Іхній пролетаріат теж мусить або працювати в християнських нарстах у свої свята або тратити зайві дні на вимушене безділля в чужі свята. І це теж не змушує жидаї до зміни днів свят.

IV.

Румунія, Сербія, Греція не можуть бути для нас прикладом. Вони — незалежні держави і в них нема небезпеки для їхніх народів, які згрожують нам: народом непереможним. Для нас

Богдан Баранецький, спеціаліст-дентист, приймає в недугах: зубні, усної ями і в хірургічних недугах щок. у Львові, вул. Валова 14. II. п. шодня від год. 3—6 попол. Найновіша дентист. техніка. 7—10



наші традиції, віра, свята, навіть окремий першорядний календар, які нас відмежовують від інших сусідніх народів, стоять у деякій мірі на перешкоді нашому винародовленню.

Є такий погляд: позатирати задля „декшого“ життя межі між нами й чужинцями. Але є інший погляд: поглибити ці межі, перенести різнити ще різкіше: в культурі, мові, одязі, по-

буті, традиціях, культурі, архітектурі, звичаях, ну й у святкуванні свят. Коли будемо мати іншу охорону для своєї нації, може ці китайські мури не матимуть для нас такого оборонного значіння. А покищо наші окремі свята є для нас однією з цих оборонних стін.

В. Островський.

## Нема то як бути американцем!

Польський уряд виплатив побитому в часі „пацифікації“ американському українцеві Федоришинові відшкодування в сумі 4.000 доларів.

Читаємо в філадельфійській „Америці“:

„Урядовим письмом повідомив державний секретар Генрі Л. Стімсон губернатора штату Мічиген Вилбера Брокера, що минулого тижня польський амбасадор у Вашингтоні доручив йому для американського громадянина Юстина Федоришина з Дітроїта, Миш., відшкодування в сумі чотирьох тисяч доларів. Передаючи чек на ту суму, польський амбасадор висловив іменем свого уряду жаль за нанесену кривду американському громадянину і перепросив його за побиття.“

Як ми свого часу повідомляли, Юстин Федоришин 1930-го року, в жовтні, був на відвідинах у своїй рідні в Галичині в селі Серник, повіт Віборка. В тім часі прибула до села Серник „пацифікаційна експедиція“ і побила Юстина Федоришина, дарма, що він виказався американським паспорт. Офіцер, який командував тією карною експедицією, ще й висміювався з американського паспорта Федоришина і сказав, що

його будуть бити „по американськи“ і дійсно побили Федоришина так, що він донині неспроможний до праці.

Федоришин поїхав після того до американської амбасаді у Варшаві за охороною. Американський амбасадор відіслав його автомобілем амбасаді в супроводі секретаря амбасаді до Серник, щобі шопропався з родиною і відіслав відтак за границі Польщі. Прибувши до Америки, зголосився Федоришин до департаменту заграничних справ у Вашингтоні. Та справа тягнулася доволі довго, бо польське представництво старалося різними способами відтягнути її. Але за американським громадянством і мешканцем держави Мічиген встановив у Вашингтоні губернатор Вилбер Брокер, і ось у короткім часі прийшло урядове повідомлення, що польський уряд рішив виплатити Федоришинові відшкодування в сумі 4.000 доларів за тяжке побиття в часі т. зв. „пацифікації“.

## Бешкети Стшеляца і арештування в Тернопільщині.

Нашому сільському населенню щораз болючіше дають відчувати свою діяльність сільські стшеляці. Думаючи, що їм все вільно і що кожний бешкет і кожний вибір уїде їм безкарно, розгулялися вони на добре по селах, а особливо дали собі духа в часі наших різдвяних свят. Бешкетували вони передовсім в Ігровиці і в Івачеві Долішній, тернопільського повіту. В останньому селі побили вони в неділю 11- січня ц. р. кількох хлопців, а коли один з них побитий тяжко, з трьома ранами на голові ввечерю 11- січня ц. р. перебув на постерунок поліції в Ігровиці з наміром зробити донесення на тих стшеляців, що на нього напали і його побили, то справа скінчилася тим, що його замкнули на постерунок і вилустили щодня наступного дня.

Та справдішні погроми зробив Стшеляц в Ігровиці, великому селі, де дві третини населення є греко-кат. обряду, а більшість латинників

говорить українською мовою і дехто з них належить навіть до дуже активних українців. Зацалася бешкет в середу 6. січня ц. р. Стшеляці під проводом Міхала Білоуса, сина Міхала і Гробаса молодшого, озброєні в дрючки напали ввечерю на козляників з вертепом. Вертеп знищили, козляників (переважно підростків) побили, відобрали від них закладовані гроші і зрабовані гроші собі забрали. Серед інших обставин старались би підтягнути це під заміт алочину грабунку з \$ 100 австр. карн. зак., бо у їх поступку можна би доглядати всіх знамен цього алочину. А вже без сумніву заходить тут переступ алочинного ушкодження чужої власності з \$ 505 австр. карн. зак. Покищо ніхто їх не потягне до відповідальності.

В п'ятницю 8. січня ц. р. напали стшеляці під проводом Казимира Наконечного на гурток дівчат, що спокійно йшов дорогою, побили Анну



ШАНУЙТЕ  
СВОЇ ОЧІ

ЧИТАННЯ ТА ВСЬ-  
ЛЯКА ПРАЦЯ ПРИ  
НЕВІДПОВІДНИМ  
СВІТЛІ  
НИЩИТЬ ЗІР

ВЖИВАЙТЕ  
ЖАРИВ  
PHILIPS  
ARGENTA

Бабю дочку Пилипа, а Стефанію Голня, дочку Юрка і Парасю Горбатюк кинули до води в придорожньому рові.

Найбільше погуляли собі стшеляці в неділю 11. січня ц. р. Зібрався вони гурмом під командою Казимира Козіброда (одні з його родичів був перед кількома роками широко яким бандитом, що озброєний в кріс нападів і грабував людей і остаточно агнував від поліцейської кулі) а букми в'руках і били всіх, хто входив до церкви з вівчарі. Вчинився крадіж і спорох, безборонні люди стали утікати загородами. Тих, що дорали, побили букми. Побиті є: 1) Анна Бабя, дочка Пилипа, 2) Дмитро Білоус Вовк, 3) Йосиф Білоус, 4) Микола Білоус, 5) Ілько Войко, 6) Ольга Войко, 7) Михайло Виць, 8) Парася Дівека, 9) Степан Дівека, 10) Дмитро Душенко, син Олексі, 11) Анна Кулик, 12) Мирослав Лисий, 13) Антін Матохір, 14) Микола Митохір, 15) Федько Омелянський і 16) Михайло Остак. Крім цього зацалений вище стшеляц Казимир Козіброда напав в суботу 10. січня ц. р. на дорожній Ільча Войка в хвалі, коли цей йшов до церкви в Ігровиці на Службу Божу і його побив. Про ті всі факти повідомлено місцевий постерунок поліції, котрий зовсім не інтернував.

В неділю 11. січня ц. р. вертав домі в Ігровиці з Глубича Великого около пів до сьомої ввечері Віль Куць син Андруха. На дорожній в Ігровиці адержав його віят Ігнаці Наконечний в товаристві кількох радних поляків і кілька разів вдарив його палицею по плечах, а опісля радний Антоні Білоус син Ігнадо адарив його два рази в лице, викрикуючи: „к... твою маць, бабоне“, а присутні при тім Стах Білоус, Сильвестер Білоус і Янко Білоус (остатній ушнений з вівчарства за спронеження ласових і асекраційних грошей і укараний окружним судом в Тернополі осьминомсячню владницею) захохотали ацалених Ігнаці Наконечного і Антона Білоуса голосними окликами „бій, бій — цо, не даш ради такому г... жові“. Свідками

## ФЕЙЛЕТОН „ДІЛА“ З ДНЯ 21. СІЧНЯ 1932. НА МУЗИЧНІ ТЕМИ.

### Нові напрямки в музичному мистецтві або: Два знаки часу.

З приводу одного концерту й одного відлуння).

День 31-го грудня 1931-го р. треба буде записати золотими буквами в історії музичного життя у Львові. Чи пак — не див, а ввечір, на якому п. Галя Левицька-Крушельницька вперше у Львові виконувала фортепіанні твори Козичького, Ревуцького, Лиска і Колесса. Нові вошани для „святкового репертуару“ стіни Милої сали Тов-а ім. Лисенка, які від довгих літ апилюються звуками всяких „Топіль“, „Хустин“ і т. а. „Окружних“, ті стіни, які стільки наслаухались а тему української музики, звичайно чуучи, що на галицько-українських землях є тільки двох композиторів, а на всій Україні суціль — трюх (цей третій у рамках портрету), — ці стіни напевне немало дивувалися на концерті п. Галі Левицької. І вони мусили признати, що часи засученої, златової традиції в творчому мистецтві, які минулися уже на Заході і Сході, минаються чомалу й у нас. Ніяка сила консерватизму не може ставити на шляху живого життя і його вином, ніякі аргументи не спиняють природного розвитку творчих сил. Примір — ацалений концерт.

Два нові імена: Зенон Лиско і Микола Колесса лають себе пізнати відразу великими формами; Лиско — сонатою, Колесса — трюхчастинною сюїтою. Не хочу деталізувати обох творів чи дошукуватися у них чого або іншого слабого моменту, — вважаю сам факт існування цих творів і їх виконання важнішими від вимог особистого смаку. Загально кажучи: соната Лиска робить велике вражіння своїм розмахом, своєю гармонічною структурою і формаль-

ною будовою (з якою радістю слухається її, не чуучи 8- і 16-тактових періодів; з якою радістю слухається скомплікованої тематичної роботи: — напевні шось складного (після всьей нашої найвищо-простоті музики). Воша (соната) нагадує пітьмого Скрабіна, ачасного Шенберга.

Другий — це Микола Колесса. Молоденький музикант, який тільки ставить перші кроки на шляху творчої праці. І зразу такий твір: пасакалья, схерцо, фуга — під сильною назвою сюїти. Монументальний твір — не вважаючи на деякі менш удатні місця, як прим. трю схерца або формально не дуже вдалий порядок частин. Але ці дрібниці не аменшують вартості самого твору й факту повстання його в наших умовах. Це сильний твір, що глядить вперед і не оглядається назад. Ще може молодий вік автора і його вроджена скромність не дозволяють йому відкинути все, що довгі роки музичного виховання закріпили в його мистецьких переконаннях; але ачасом скине з себе все чуже й тоді без застережень піде власними шляхами — не протерти, хіба тільки показаними.

Козичький і Ревуцький — два представники Радичини. Сім прелюдій Козичького — не дуже характеристичні для його творчості, але характеристичні у нашій музичній літературі. Вони наскрізь експресіоністичні; кладуть наголос на лінійному веденні голосів, адебільша дво-голосові; скромні, непереладовані ні гармонічно, ні п'яністично, зате алогічні й послідовні. Оба прелюди Ревуцького — знамениті; головню другий, бітональний, п'яністично незвичайно ефектовний.

П. Галя Левицька-Крушельницька грала всі ці важкі й складні твори знаменито; її належало слово найвищого признання, найбільшої похвали — за ідею алаштування цього концерту, за її переведення в життя, за виконання творів. Між нашими п'яністками, які все ще „мріють“ виключно в творах Шопена і Шумана („для фіопми“ ставлять неопомню точкою програ-

ми Баха! — так само, як це робили наші бабки 50 літ тому), — п. Галя Левицька — білий крух. Отже: цінимо її так як цінимо білі круки!

Наскільки мені відомо, соната Лиска написана добрих кілька літ тому, — теж саме й усі інші твори. Стоїмо перед загадкою: неже з умовинах нашого музичного життя, при просто нечуваному убожестві нової музичної літератури, при мінімальному числі талановитих, освічених, культурних українських музичних творців в Галичині — треба аж кілька літ чекати на те, щоб познайомитися з новими творами, новими іменами, — які, як показав концерт, відразу станули побіч наших дотеперішніх визначних композиторів-олігархів? Неже Музичний Т-во ім. Лисенка, якого керманічі анають чайже від довгих літ особисто всіх наших молодих композиторів та всі їх твори, — не повинно з титулу своєї місії познайомлювати громадянство з творами молодого фахового музичного генералі? Неже діється це тому, що дехто боїться „лібого“, модерного мистецтва, яке своїм новим, свіжим подихом — подихом сьогоднішнього й завтрашнього дня, — могло би протиставити традиційному трафаретові і перерваті консервативну сонливість установи? Отже: краще алаштуємо даліше ввечір „Довкола Шопена“, концерти, присвячені Лискам, Ревуцьким (прости, Листе!) і т. і!

При таких звичаях Лиско, Колесса й інші „какофоністи“ можуть ждати сотню літ, поки їх вишанують виведенням їх творів — при допомозі Кружка „Милозвучна Тоніка“. І треба мабуть ще 100 літ пождати, поки засідання Видлу рішати купити для бібліотеки Муз. Товариства якийнебудь твір „какофоніста“, якщо ще не спротивляться такому легкодушному крокові Загальній Зборі... Але цього боїтися не треба: чай-же тоді нинішні еретики будуть належати до „традиції“, до св. Минувшини!

Передімною стаття в „Новій Зорі“ — „Нові напрями в мистецтві“ — „атонізм в музиці“. Ця



# Летючки з церковних хорів.

Арештування церковного хору в Скалаті.

В часі Радянських свят кинув хтось із хорів у церкві в Скалаті летючки з підписом ОУН (Організація Українських Націоналістів) проти УНДО, Католицького Союзу і проти творення за його почином комітетів для допомоги безробітним. Всього їх зміст — це неаугарна дівачка писанина, що кінчиться окликом „Нехай живе українська революція“. Під замітом поширювання цієї летючки поліція арештувала членів хору за адогадну приналежність до тайної протидер-

жавної ОУН, що прокуратура в Тернополі скваліфікувала як злочин головної ради з § 58 і § 59 австр. карн. зак. Арештовані для 10. січня ц. р. такі скалатські громадяни: Як Микола Крушельницький, Денис Недорода, Петро Протасевич, Андрій Салик і Корнеліо Ярменко сидять ще досі в судових арештах в Скалаті і мабуть на днях мають їх перевести до слідчої в'язниці в Тернополі.

## БЕЗБОЖНИЦТВО ЗУПИНИЛОСЯ ПЕРЕД МАЦАМИ.

Фірма Б. Манішевіч і Ко в Джерзі Сіті (стейт Нью Джерсі) повідомила, що дістала 30. грудня урядове потвердження на замовлення посилки двох мільйонів фунтів маців до СРСР. Більшовицька влада ручить, що заплатить за всі маці, які прийдуть до СРСР до 20. квітня, себто перед жидівськими святами. Дозвіл на

присилку тих маців із умовиною їх вчасної доставки перед жидівськими святами це мабуть перша уступка того роду, яку більшовицька влада від 1917 р. дала якійсь релігійній організації. Джерзієнські жиди завдяки більшовицьким замовленням дістали більше праці в часів загального безробіття.

## ПІКАРДОВУ КУЛЮ РОЗРІЗУТЬ НА ДВОЄ.

За алюмінієву гондолу, якою Пікар підлетів був у стратосферу, іде спір між Мінхеном і Брюсселем, які хочуть дістати її для свого музею. Куля ця досі є біля ледника в Обергургелі, під поглядом д-ра Кінфера. Тимчасом там приходять туристи та підписуються на ній. Бельгійське наукове т-во, яке фінансувало лет, призна-

чило 30.000 франків на доставку кулі до Бельгії. Проти того протестує м. Мінхен. Тому проф. Пікар рішився на Соломонів суд: розрізати гондолу на дві та дати одну половину Мінхенові, другу Брюсселі. Чи вдоволяться таким рішенням згадані міста, невідомо.

## КОЛИ ВЛАСТЬ РОЗЗБРОЙНА КОНФЕРЕНЦІЯ.

Голоси визначних публіцистів.

В анкеті, яку розписав щоденник „Журналь де Насіон“, на тему роззброєння, забрав голос відомий англійський публіцист Стід. Роззброєння конференція може вдатися, на його думку, тільки тоді, якщо не тільки війна але й нейтральність будуть визнані нелегальними. На випадок війни всі держави мусять виступити проти нападника. Німецький публіцист Еміль Людвіг каже, що в роззброєнній конференції повинні брати участь не тільки політики, але й письменники, поети та філософи.

## ЗА СКРЕСЛЕННЯ ВІДШКОДОВАНЬ І ДОВГІВ. Муссоліні має забрати голос.

Англійська преса подає вістку, що Муссоліні готов прийняти до Львовани, якщо придуть теж Мекдональд і Ліваль. „Дейлі Геральд“ уважав вказаним, щоб Мекдональд поїхав на конференцію й озвучив з Муссоліні виступив із закликом до світу, щоб счеркнути всі відшкодування й довги.

## ПО ШИРОКОМУ СВІТІ.

— У Келіфоні (Греція) двоє 5-літніх дітей вдушили 2-літню дитину в забаві. Передтими бачили вони, що батько душив ягня. — Під Сан Жіє (Франція) вискочив поїзд із режов. 11 осіб агнуло, 20 ранених. — У Парижі відкрили виставочні галереї; доходи призначені на будову пам'ятника почтовим голубам. — Італійський бюджет передбачує півтора мільярда дефіциту. — За 7.500.000 золотих замовила Болгарія шин у Польщі. — Форд вибудував фабрику авт у Новгороді Нижньому; відкриють її у квітні. — Собаки тягнуть санки, на яких кранниці у Москві доставляють товари покупцям. Одні санки тягне 6 собак. — З індійських терористів, жреців богині Калі, прийшло до Англії. За ними шукають шонайкращі англійські розвідники; „Дейлі Експрес“ оверстерігає своїх читачів перед цими терористами. — У Ленінграді будуватимуть більшовицькі дитячі дім культури за 2—3.000.000 рублів. — Лише на 73 пр. виповнилась молдавська автономна республіка плян хлібозаготівлі. — Найдавший до 21. лютого ц. р. будуть остемпльовані всі тисячединарові банкноти у Югославії, бо появилася багато підробок. У Лодзі страйкують трамвайні службовики. — Віллі Роджерс, відомий фільмовий артист і б. бурмістр Голівуду, кандидатом на президента З'єднаних Держав Стейн Окльгома та Каліфорнії піддержують його кандидатуру. — 9. н. м. було у Франції 186.000 безробітних. — Автор книги міжнародного права д-р Салібана та його дружини арештували під замітом підроблювання грошей у Берліні. — Нові поштові марки видать Швейцарія з нагоди з'їзду швейцарської та женецької конференції, яка займеться теж ввадананням телеграфно-телеграфічного зв'язку. — Нову шпигунську організацію на користь Радянщини відкрили в Констанці. До неї належать моряки. — У Масажарі арештували 17 членів індійського конгресу. — На 4 роки турми засудили директора наші ошадності в Ляйпсбергу за зловживання до 17.000 марок.

## БАРАБОЛІ ДОРОЖНЮТЬ В... Англії.

У всьому світі відомий є опадок цін, в Англії ціни харчових продуктів ростуть. На днях продавали на деяких англійських базарах тону бараболі по 14 фунтів. Це значить, що за дві тижні ціна бараболі подвоїлася. „Дейлі Геральд“ пише з тієї нагоди: „Міністр хліборобства краще зробив би, колиб слідував за цінами бараболі, замість, щоб сушити собі голову, як обмежити би довів товарів. Господня платить нині 4 пенні (понад 50 сот.) за фунт бараболі. Місяць тому фунт бараболі коштував 1—1 1/2 пенні“.

## Серед ремісничої молоді.

Просфора для львівської ремісничої молоді в Т-ві „Зоря“.

В неділю, 17. ц. м. уладин виділ Т-ва українських ремісників „Зоря“ у Львові у власнім домі при вул. Вірменській ч. 25. просфору для ремісничої молоді. До обильно заставлених столів засіло коло 80 хлопців, при президентському столі займали місце члени виділу і секції опіки назрем. молоді, а також кількох запрошених гостей, у тому числі і представник „Діла“.

Свято це звеличав своєю присутністю Пресасеп. д-р Іван Бучко, що поблагословив просфору і побажав напій ремісничій молоді якнайкращі успіхи у її тяжкій праці. Після того промовали: голова Т-ва п. Юр. Сидорак, що привітав сердечно молоді, а потім оловів про давніші часи в „Зорі“, порівнюючи їх з теперішніми представник парохії прв Успенської церкви о. сов. Горчинський, що вказував на потребу плекання християнських чеснот, п. Стефанівський, що подав низку дуже цінних практичних порад молодим хлопцям, які приходять до ремесла з міст майже поголовно з села, і п-і Говикевича, що витала присутню молоді від дівочої ремісничої бурні, а потім оловідала цікаво, як завдяки її заходам і збіркам в Америці придбав власний дім для української рем. жіночої молоді у Львові. Промови ці переплітала молоді співом колад, а власна оркестра „Зорі“ своїми вдатними продукціями.

Ціле те свято, приготуване дбайливо панями з „Зорі“, зробило на учасників якнайкраще враження. Молодь, що працює переважно по чужих майстрах, провела в гарнім настрою і в рідному оточенні цілий той вечір.

До уладиння цього свята причинилися дарами наші інституції і Ви. Громадяни, що їх аложили на руки М. поручили секції опіки Ви. П. С. Стефанівської (Л. К. Шевця). А саме: Народна Гостиниця 20 зол., Зем. Банк Гинот. 10 зол., Народна Торговля 10 зол. (товарами). Дястер 16 зол., Центросоюз 10 зол., Маслосоюз 2 кг. масла і 2 пуд. сардинок, ф-а Ріа і кг. меду, ф-а Паяк 2 кг. аудження, ф-а Думін 3 кг. мукки, ф-а Лаврів цукор і мак, ф-а Бурачницький 3 кг. аудження, ф-а Девінека цукор, ф-а Ломата 4 зол., ф-а Гресик 10 зол., дир. Паша 5 зол., д-р Еван 10 зол., дир. Савчик 3 зол., д-р Березницький 1 зол.

Зміна адреси 1 зол. Можна присилати поштовими марками.

## ОЛЕНА з Шуровських ЛЕВИЦЬКА

дочка пароха з Дунаєва, померла по короткій недугі в понеділок 15 січня ц. р.

Похорон відбудеться в Дунаєві в середу 20. січня ц. р. в год. 8. рано В. П. П.

РОДИНА.

ного були Василь Горбатюк, Анна Ясіновська, Микола Білоус Кенс і Франко Білоус Кенс.

В часі, коли Антоні Білоус син Ігнаціого був по лиці Василя Куця, останній відруховав відрутив його від себе, так, що Антоні Білоус, син Ігнаціого упав на подриту ледом, дорогу і розбив собі голову. З цієї події зроблено велику історію Мисевий постерунок поліції заарештував кількох українських хлопців з Ігровиці, деяких шобитих перед тим через шпешельців, а між ними також і Василя Куця с. Андруха, на котрого якраа напали війт Ігнаці Наконечний і Антоні Білоус с. Ігнаціого і його побили. Декого а арештованих, між ними Сильвестра Наконечного (римо-католика українця) поліція держала в неопаленим магазині біля постерунку поліції в Ігровиці три ночі і два дні без води і їди. Третього для прийшла там Анна Наконечна з другого подруга Ясіновська і її син Сильвестер Наконечний крізь вікно в плачем скавав їй, що вже третю добу не має пічого в устах та умліває з голоду і спраги і вона подала йому тоді крізь вікно горняток води. Обірвала при тім за свою материнську любов, бо хтось її побив у темному коридорі поліційного постерунку.

Остаточно скінчилося тим, що арештованих хлопців з Ігровиці Антона Бойка, Дмитра Відловського, Василя Горбатюка, Василя Куця, сина Андруха і Сильвестра Наконечного постерунок поліції в Ігровиці відставив в середу 13. січня ц. р. до в'язниці в Тернополі.

Вечором 12. січня ц. р. арештовано Степана Вакулу, Степана Відловського, Антона Горбатюка, Михайла Луціва і Михайла Остяка і слідуючого для відставлено їх до в'язниці в Тернополі. Арештованих досі на волю не випущено. Закладуть їм головно напад на радного Антона Білоуса і його побиття.

Рідня побитих і арештованих була вже у посда д-ра Степана Барана в Тернополі і уповнявила його поробити відповідні карно-судові кроки.

## ЯПОНІЯ ІГНОРУЄ КИТАЙ.

ТОКІО, 19. І. ПАТ. Рейтер повідомляє, що в Токіо не бере нікого поважно вістки, начеб китайський уряд рішився зрівнати дипломатичні взаємини з Японією. Колиб це і сталося, то мірдаті кола заявляють, що Японія оставила би таки своїх консулів у Китаю.

стаття є звітом з одного відчиту, який під тим самим наголовком відбувся на днях у Львові. Старий, посивілий в праці а ділянці педагогіки діяч, відомий фільмолг, поважний і заслужений громадянин виголосив низку відчитів на тему модерного мистецтва, м. і. і музичного. На жаль, прелегент зовсім фальшиво поставив тезу, що в атональності лежить суть нової музики, при чому казав про „атоніам“, створивши тим самим новий технічний термін, у музиці невідомий. Як видно зі звіту вишли м. і. поплутаними і такі елементарні поняття, як поняття „то-нічність“ і „тональність“.

З другого боку правильне фільмолгічне виснаження, від якого грецького слова походить вислів „тон“ є для практичних музик річю абсолютно байдужою.

Багато поважнішим — як дивогляд — був факт, що професор Музичного Інституту, п. Кудрик, в якого руках лежала музична ілюстрація відчиту і який давав собою факсову фірму прелекції, як на примір атональної музики вивів дитячу сюїту „Звіриниць“ Скотта! Вправді прелегент м. і. сказав, що „тутешній професор музики також щось розуміє“ — але повернути йому ні слова після такого „прикладу“ — важко.

Але є тайною поліпшення, що так знаменито, як п. Кудрик, не визнається ніхто інший в музичній енциклопедії до 1900 року, (— останніх 30 літ для нього не існують). Шкода лише, що він забув подати шан. прелегентові, як мотого його лекції, такі два цікаві вислови Білкова і Вагнера: „Tradition ist Schlamperei“ — і „Kinder — schafft Neues, Neues, Neues!“ — і Ріхард Штраус оповідає, що коли снитав раз молодого композитора, чому він у своєму творі живи т. зв. загнерівських туб і цей йому відповів „чейже всі їх тепер вважають“ — тоді він зітхнув і подумав „dem Manne kann nicht geholfen werden!“ Крайній цитати у данім випадку музичної ілюстрації навести не можна.

Антін Рувицький.



## Чи в поліції б'ють?

У Львові відбувається карна розправа проти трьох поліцейських службовців: Влад. Войцеховського шпидовника, Ант. Ковальчука ст. постерункового та Руд. Радо шпидовника. Обвинувачує Вас. Денебавма-Леміп.

В тієї справі пише "Хвіла" з 20. січня: У вересні 1930 р. поліцейська поліція арештувала кількох молодих людей під замітом комуністичної агітації. 19-літній Етк. Штіфтерівна описує м. і. таке: Йі закинули коц на голову, розібрали до нага, прив'язали її до ланки ремнями та били по п'ятах пружинними тротинками. Таке робили тричі по три дні. За третім разом прив'язали Штіфтерівну до крісла, закривали уста, до носа впили рурки від фляшки з якимсь пилином. Наслідком того Шт. аїмліла і дістала нерв. атаків йі вийшли відлака зубів. Лікар приказав відвезти Шт. до шпиталю. Зробили це шойно за два дні.

Інші арештовані: Шап. Сквал, Умшваф і Гаї описують подібно, як ануцаліся над ними. Коли родина Денебавма довідалася, що його в поліції побили, повідомила про те прокуратора. Прокуратор приказав 12. вересня 1930 р. шоби Денебавма мередати для суд.-лікарських оглядів. З поліції вліповили, що не можуть Д. прислати, бо його попереднього дня відіслали до Надвірної для конфронтації. Суд. ад'юктант Вебер зладив урялову записку з тієї телеф. розмови. Невідомо, хто сфальшував на цім документі дату на 16. вересня. Лікарські оглядини відбулися шойно 20. вересня. Ше в тоді лікарі ствердили побиття, що спричинило. нарушения здоровья.

На понеділковій розправі обвинувачені не признаються до вини. Кажуть, що це все підста комуністів. Обв. Радо сказав, що не міг допуститися закидування йому вчинків хоч би тому, що його рефератом не в комуністичні лише українські справи.

Розправу відложили на необмежений час.

## Йордан у Львові.

Львів, 19. січня 1932.

Традиційне свято Йордану, що відбувається від непам'ятних часів неалячайню торжественно на львівському ринку, прощило цього року ше величійше й імпресивнійше, як у роках попередніх, чому сприяла розмірно добра погода і відсутність морозу. Не диво, що тисячі маси і сотні хоругв та прапорів заповнили ринок з усіх чотирьох сторін густою лавою. Порядок, не зважаючи на відсутність пластової молоді, був вдовольний.

Свято почалося архієрейською Службою Божою в церкві Преображення, яку відправив в асист. численного духовенства Преосв. д-р Іван Бучко. Після Сл. Божої і заамвонної молитви двигнувся процесіональний дохід зі всіх львівських церков (з винятком дальніх передмість) на ринок під прибрану образами і сосиною керничю напроти антики Терлецького, біля якої відбулося в год. 11. традиційне йорданське освячення води. Цілому торжеству надавав блиску Преосв. Бучко з оточенням членів львівської капітули і духовенства. Співав великий хор штомпів.

Коли скінчилося водосвяття і відспівано многогласствя, рушив ринком торжественний похід усіх процесій разом з духовенством і вірними з поворотом до церкви Преображення, а звідси до своїх церков. Увесь ринок загомонів від українських коляд і шедрівок, співавших учасниками процесії, мішаним хором з Жовківського передмістя під управою ради. Купчинського і хором ринком. У поході виступала, як і в попередніх роках, оркестра "Зорі", що зробила знову помітний поступ. Позатим йшли в поході члени різних українських установ з прапорами, члени Маріївського Т-ва Пань, деякі ремісничі корпорації, поважний гурт українських черниць, питомці Духовної Академії і т. д. Безпосередньо за Преосв. Бучком, який кропив вірних свяченою водою, йшли представники наших центральних установ, а за ними густа маса народу.

Цьогорічне свято Йордану у Львові мало зразливі величній характер і його подивлялися не тільки свої, але і чужі. Як що-року, так і цим разом весь трамвайний і великий інший рух у місті свята був на ринку зовсім припинений. Після закінчення свята ше довго товпилися біля керничі люди, щоб до неї добитися і дістати свяченої води.

В тому самому часі відбулося біля прибраної зеленої статуї Богоматері на Маріївській площі водосвяття для греко-кат. воєнків львівського гарнізону, в якому взяли участь і представники військової та цивільної влади. Святив воду о.

Стеткевич, декан ДОК VI, в асисті о. Натюрляського Йворського та Ярославича і при участі двох військ. лат. священників. Підчас цього свята грала військова оркестра і співав хор в Липшюк (домена б. свящ. Йворського). Військо віддало тут приписані саліти, а на закінчення музика відіграла "Віце Польська".

У святі взяли участь: воєвода Рожницький, ком. ДОК VI, ген. Подович, командант гарнізону полк. Вітнер і ін. військові, гор. стар. Галис, куратор шк. округи Свідерський, підпреосв. міста Кудалі з радними З. "русских" були: пос. Міхал Бачинський, від "русских" кооператив дир. Едласевич, від аграрних організацій д-р Лісик, від Рольного Союзу дир. Лісевич, від Ставропігії д-р Копистинський, від т-ва ім. Качковського д-р Марков, від акад. т-ва Дорожинський та Йворський.

Коли ми в 1. год. переходили Маріївською площею, то хрест біля статуї вже був звалений на землю, а коло соснових прирас і руптування поралися воєнки з сокирами в руках, привертаючи все до попереднього стану... Видно, що комусь було дуже опішно.

Для православних воєнків львівського гарнізону і горетки вірних того віросповідання відбулося свято Йордану біля православної церкви при вул. Францішканській. Тут грала теж військова оркестра і були заступники цивільних та військових органів влади.

### СТРІЛЯНИНА ПІДЧАС ЙОРДАНУ.

ПАТ повідомляє, що в год. 6.20, підчас свячення води в Саджаві (пов. Богородчани), коли дві процесії були над рікою Саджавкою та коли священник святив воду, невідомі люди вистрілили з кріса. Було ранених трьох людей. Ведуть слідство.

Ствердили, що це гурток парубків по традиційному звичаю ухвалив собі стрілянину. Вистрілили п'ять разів у повітря, з того одна куля полетіла між людей, що брали участь у свяченні води. Куля відбилася від леду та зранила трьох людей: Федя Курпа, Юстину Заліську та Мих. Гусака. Курті прийдеться мабуть ампутувати ногу.

Поліція перевела ревізію та арештувала кількох парубків. При ревізії в двох арештованих найшли пістолі, а в одного крісове дуло та ок. 200 набоїв. Ті, в яких найшли пістолі, призналися, що стріляли. Інші не признаються до вини.

### ДОМАГАЮТЬСЯ, ШОБИ ФРАНЦІЯ ЗІРВАЛА ВЗАЄМИНИ З ПОЛЬЩЕЮ.

Париский кореспондент "Курера Варшавського" повідомляє, що статті французької преси про берестейський присуд роблять дуже прикре та затривожуюче враження. "Вольонтер" домагається, шоби Франція негайно зірвала політичні умови з Польщею. Також "Ля Реплік" виступає проти союзу з Польщею.

Кореспондент пригадує, що за часів Бріяна оба ті часописи були прихильні для Польщі.

### АРЕШТУВАЛИ УКРАЇНСЬКОГО СТУДЕНТА.

Політ. поліція у Львові арештувала студ. Миколу Колодзінського. В нього в Академічній Домі перевели ревізію. Польські джерела твердять, що Колодзінський був вмішаний у замах на Сх. Торги.

### ПІСЛЯ ВИДАЧІ З УКРАЇНЦІВ ІЗ ЧСР.

У зв'язку з арештуванням 3 українців на Саоваччині, а саме: Митляка, Колтика та Баричького-Кукурби, польські джерела повідомляють, що вони не мають нічого спільного з убивством пос. Голука, лише з нападом на почт. віз біля Печеніжини. Арештовані у зв'язку з убивством Голука сидять у тюрмі в Дрогобичі на Гірці вже 4 місяці. Рішення в справі їх долі залежить від центр. влади у Варшаві, з рамені якої веде дальше слідство делегований до Дрогобича свого часу суддя для справ надав, ваги Скужинський.

### МІН. ГІКА В ПРАЗІ.

19. січня приїхав до Праги румунський міністр закорд. справ Гіка. Його привітав мін. Бенеш і дипл. корпус.

## СПОРТ.

### Виділа С. Т. "Україна"

пригадує всім членам Т-ва, що звичайні загальні збори відбудуться дня 24. січня в год. 11. передпол. в салі "Української Бесіди" при вул. Рутівського 22. 1. пов.

### Україна—Чорні.

Перші цьогорічні змагання в гаківці України з Чорними відбудуться в середу 20. ц. м. в год. 20.30 на ЛТЛ. (при вул. Пелчинській).

Льондон. Канада-Англія 7:0.

### Гаківка.

Львів. Лехія-Україна 0:0. Суддя Франковський. Глядачів ок. 300. Гра на низькому рівні.

## Чи був це ревматизм, чи може що іншого

в кожнім разі поважаючи зовсім здорово і міжку працювати як завжди, пише нам м. ін. о. В. Суска, Варшана, Старе Місто 46. Від рязу аїт в ануцалася в найрідкішій, розпінний спосіб, хотіла побутиш мотк докучливий і томачик боля, які виступали шораз то в інших місцях у хребті, плечах, а часом живоу в сугубах рук і ніг. Це з певністю погода, простуда — твердили одні й радик держатися тепла, але із жалю, а не могла довго вложити в ліжку. Це хіба ревматизм, додгара — докучували інші поручаючи строгу діету. Не таа в майже зовсім мисл і пробувала шораз то нових аїт. Але усіх був самі протидивний, бо в получала себе шораз гірше і гірше. Шо "чч" назрвало дошпуджувало, ше й нині даймо сказати — міжку — знаю лише одню, що від часу, коли в почала заживати Тогола, не відчувала вже ніяких боля і міжку, як даймоше правильно працювати. Тиснені не дужик вернуло собі при помочи Тоголаа здоров'я! При ревматизмі, подгрі, домоти у хребті, рві в сугубах, нервових болях і голови, грипі, простуді і спорідненіх терпіннях діляють таблетки Тоголаа скоро і лезно. Тоголаа не лише втисне боля, але в зародку поборить ті незоманіи. Навіть у хронічних аїтмачках осмідати люди при помочи Тоголаа усінні аїтмачи. Нешкідливий для серця шлунок і інших органів. Понад 6000 лікарських посвідок. Спробуйте його самі ше нині, і жадайте у власній інтересі лише Тоголаа. Бо нема нічого аїтмачи! Продається в усіх апіках.

## НОВИНКИ

— Українська робітня футер Юліяна Глущевського, Львів, вул. Коперника 16. II. пол. Тел. 54-46. 792—1

— Першорядна українська фризирія Т. Кутковського, Львів, вул. Бляхарська 11, тел. 93—21. 1070 12-7

— На українському натуральному курсі для гімназійних експертів при вул. Театинській ч. 10 "ЗНАННЯ", призначено Кураторією (б. січня 1932. Ч. II. 13984/31) розпочинається з днем 1. лютого також наука для тих, що бажать приступити до іспиту зрілості в осінній річниці, або пізніше. 1239 1-2

— Конфіскація "Діла". Попереднє (12) число "Діла" сконфіскувала цензура за п'ять уривків та закінчення передовиці "Право та співвідношення". Це перша конфіскація "Діла" у цьому році.

— Німецькі слова в українській мові. У "Прагер Прессе" з дня 14-го ц. м. находимо фейлетон підписаний М. Г. п. з. "Німецькі елементи в українській мові". Е це справоздання з юнжиків Д. Шеудька під таким-же заголовком, що вийшла як I-ий том "Збірника комісії для дослідження історії української мови" в Київі в "Укр. Академії Наук". Цей словник має 780 слів; більшість німецьких слів прийшла до нашої мови в ділянці промислу та торгівлі (ковалі, будівничі, столярі, ткачі, шевці, пивовари, крааці, мельники). Чимала низка слів е з природознавства, війська та мистецтва.

— Стаття про національні меншини в Польщі У льондонському часописі "Ді Нью Лідер" (Нолій провідник) находимо статтю в числі з дня 11. грудня 1931 про становище національних меншин у Польщі. Стаття написана спеціальним кореспондентом, що вернувся з Польщі.

— 3 українського життя в Чехословаччині. У вівторок, 19. січня 1932 р. відбулося 233 засідання Українського Історично-Філологічного Тва у Празі з таким порядком аїтмачів: 1. проф. д-р Огієнко: "Розрізнення пам'яток українських від білоруських". 2. проф. Дорошенко: "Із наукової діяльності В. Рубана". — 9. січня ц. р. відбулася у Празі вечірка з язичкою для бідоної дітвори з української реформованої гімназії у Жениїдах біля Праги. Ялинку влаштувала Українська Національна Жіноча Рада при допомозі громадянства. 280 чк., які залишилися, віддали комітетові допомоги при гімназії у Жениїдах.

— Три українці з ЧСР — доставлені до Станиславова? "Львовські Експрес Вечорні" повідомляє, що трьох студентів, арештованих недавно на станції Жіліні у Чехословаччині під замітом нападу на поштовий віз під Печеніжином, чеська влада видала польській, та що мають їх на припоручення варшавської команди поліції доставити до Станиславова.

— Ше про справу Горгоніової. Вістка про припинення слідства проти Заремби виявилася передчасною, воно потребає до середи. Шойно в суботу слідчий суддя передасть висліді слідства

## Куток мови.

"Зиз", ч. 2. "не випадає" (поль.) у значінні "не лицее", "не личить" (можна казати "випадає мені з дірзавої кишені", "випало (трапилось) мені бути у гостях"); "думал я над тім, даячю" (поль.) зам. чому; "апрост" (поль.) зам. просто, безпосередньо, відразу.

"Час", ч. 12. "посвятитися (поль.) справам своєї країни" зам. жертвуватися, присвятити увагу; "здобутися (поль.) на захоплення" зам. спромогтися; "не віднесе (поль.) успіху" зам. не матиме; "недавношо зложили" у Бердні" зам. недавно.



проти Заремби — прокураторові, а щойно на другий тиждень вирішить прокуратура справу Заремби. В неділю вперше Заремба бачився зі своїм сином. Передати справу Горгоніові значаючому судові поручило м-ство справедливості.

— Із краєвої хроніки. У Перемишлі відкрили виставу зразків краєвого промислу. — 2 вагони нафтової ролі постачає кожного дня недавно довершений до 1670 м. габіонний шиб „Уніон III.“ у Бориславі. — У Боршевці урухомили електриважу. — Від 8—4 роки тюрми присудив суд у Закарпатті кільком мешканцям Комарова за підробкування 100-золотівок. — Два роки тюрми відбуде 6. комісар Каси Хорих у Писку (Полісся) за вкрадіж, зловживання та хабарництво.

— Знайшли Рад в Австрії? Біля залізничної станції Нойгауз—Нідер-Вальдкірхен робітники відкрили радянську руду. На місце виїхали знавці, щоби перевірити вістку про знахідку. Годиться зазначити, що один грам руди коштує 200.000 шилінгів.

— Зєдинені Держави Америки в сумних числах. Відомий у Нью-Йорку соціолог д-р Бернсарт мав виклад у Т-ві Наук і назвав Зєдинені Держави країною злочинів. Числом злочинів стоїть Шікаго щойно на 80 місці з черги, Нью-Йорк на 78. У Мемфісі та Тенесі на 100.000 мешканців було 58,7 убивств; у Нью-Йорку 7,1; у Шікаго 14,4; в Атланті 52,6; у Лексінгтоні 52,4. На 30 міст з найбільшим числом злочинів ні одно не лежить на сході, 1 на заході, 5 в середніх стейтах, 24 на півдні. Переважа злочинів у полудневих стейтах повстає серед муринських мешканців. Меншу ролю грає тут раса, більшу грамотність: у Бірмінгемі зменшилися злочини разом зі зменшенням неграмотності.

— Танок, пімста, самогубство. Американські щоденники розмазують широко сенсаційну історію Амадея Педраца з Панами. Педраца був аристократичним танцюристом у батьківському місті Веракрас. Ця прикмета дала йому змогу стати доп. Жуаном. Однак місцеві священники почували за собою більшу силу, як еспанські з часів доп. Жуана Тенорі та заборонили всім дітям Веракрас танцювати з Амадеєм. Справді на кількох забавах дівчата відмовляли йому, коли прохав їх у танок. Педраца постановив помститися. Прийшов на примудну забаву та прохав до танку сестру одного з тих священників, що проголосили заборону. Коли вона відмовлялася, Педраца з револьвером у руках, побіг до хати її брата. За ним юрбою побігли всі учасники забави та бачили, як Педраца поранив важко священника кількома стрілами. Перед пімстою юрба вдалося Педраці втекти в гори. За кілька днів він пішов у місто з великим динамітним набоем, щоби докінчити пімсту. Його планали два знайомі, юрба людей окружила його та погрожуваала. Коли не мав уже вигляду на ратунок, підпалив динамітний набій: згинув розшматований.

### 3 театру.

Театр Рікнородностей: „РОКСІ“, комедія на 3 дії.

Коли театральна публіка в Європі йде на американську пєсу, то сподіється побачити на сцені або кількох міліонерів, заплутаних у головокружні біржові спекуляції, або бандитів (обов'язково бодай один пачкар алкоголю), яких караюча справедливість у постаті дотепного детектива саджає до холодної. В усякому разі трудно навіть уявити собі, щоб в американській пєсі акція і психологічні пертурбації не вертілися довкола гроша і злочину... Цей примітивний погляд, витворений 2—3ма американськими пєсами, які пересічний глядач мав нагоду оглядати, зазнає приємного розчарування на пєсі „Роксі“.

Це мила поїдна комедія, з неглибокими, а проте веселими дотепами, без надміру перцю, яким так залюбки частує французька комедія і фарса й усі, що її наслідують, — та з акцією, в якій нема нічого сенсаційного, та яка проте глядача цікавить і не дозволяє йому нудьгувати. Американська родина, яку бачимо на сцені, це звичайненька собі дрібношанська (або, висловом Запольської „колтунська“) родина, з тираном-мамою, добрягою-батьком і двома доньками, з яких одна вдалася у маму й друга у батька. Є теж — в міру — любов і — в міру — сентимент і є — згідно з американським принципом „генпі енд“, в якому дві молоді пари знаходять себе, як собі цього бажали, та приборкана жінка — гоструха піддається владі чоловіка, в якому прокинулася енергія. Трошки все це виходить, як „деус екс махіна“, але розбавлена публіка приймає уже й ці трохи штучні й натягані додатки без ремствування.

Центральна пара „героїв“, дівчина Роксі й предмет її зітхань, себто п-ні Софія Барвінська й п. Ходеський, грали по-мистецьки, слушно збираючи оплески при відкритій сцені. Іншим виконавцям же можна закрити кіба, що в III дії так пішли по „лінії найменшого спротиву“ і почали шаржувати. Забагато теж на сцені крику. Цією виставою розпочав новий директор львівських міських театрів свою діяльність. Початок добрий.

(ік).

### 3 судової салі.

Засуд конскрипційного комісара.

У ч. 284 „Діла“ з 18 грудня 1931 була поміщена передовиця посла д-ра Ст. Барана під наголовком „Конскрипція й конскрипційні засоби“, в котрій цензура сконфіскувала кілька менших міськ, а при кінці цілий великий уступ, якого зміст тимсамим читачам „Діла“ незнаний.

Цей якраз сконфіскований зміст останнього уступу передовиці д-ра Ст. Барана був предметом карно-судової розправи, котра відбулася

в городському суді в Тернополі в середу дня 13 січня 1932 р. Сказано там, що конскрипційний комісар в Дітківцях, пов. Тернопіль, Ян Пйонтек з Ігровиці, тернопільського повіту, побив до крові Анну Ремез, селянку з Дітківців у часі, коли як комісар переводив конскрипцію в Дітківцях 11 грудня 1931 р. Анна Ремез зажадала від згаданого Пйонтка, що прийшов до неї до хати в урядовому характері конскрипційного комісара, двомовного аркуша А і впису її у відповідній рубриці як українку. У відповідь на це законно оправдане домагання, висказане в додатку у чинний спосіб, конскрипційний комісар Пйонтек ударив Анну Ремез кулаком між очі, а відтак довгий час бив її кулаками по лівій і правій голові, викрикуючи при тім, що він таких аркушів не дасть, бо тут нема ніякої України і ніяких українців. У своїй ревності розбив жінці нос, підбив очі та завдав кілька синяків на лівій. Двомовного аркуша не дав і виповнив його сам, не хотів. Збита і окровавлена Анна Ремез чотири млі іхала вночі до Тернополя, де оглянув її лікар д-р Іван Яворський і видав на письмі лікарське свідоцтво, в яким описані поодинокі сліди побойв, які сквалфіковано як легке ушкодження тіла себто переступ з § 411 австрійського карного закону і справа опинилася у карному суді.

Розправу перевів дня 13 січня п. р. городський суддя д-р Чирський (поляк). Переслухав пошкодовану Анну Ремез і вона під присягою ствердила все те, що вище наведено, як й обставини, серед яких побив її обвинувачений Пйонтек. Розправа в городському суді в Тернополі була очевидно публічна і на вій в доказовому поступуванні відчитано також і лікарське оречення д-ра Яворського, котре в цілості сконфіковано в „Ділі“ в передовиці д-ра Барана. Розправу замкнуло і суддя д-р Чирський проголосив присуд, яким обвинуваченого Пйонтка признав винним переступу легкого ушкодження тіла з § 411 австр. кар. зак. через згадане вище побиття Анни Ремез і по думці цього параграфу засудив його на кару п'ятиденного арешту й заміною на 25 золотих гривини, на заплату пошкодованій 20 зол. за біль, і врешті на заплату пошкодованій всіх процесових коштів. Пошкодовану заступав адв. д-р Якимчук.

Процес 42 українців у Дрогобичі.

20 ц. м. почнеться у Дрогобичі процес 42 українських діячів, арештованих у дрогобицькому басейні під замітом політичних злочинів. Відповідатимуть вони з пар. 289 і 305. Розправою керуватиме д-р Чирек.

### Ціни набілу у Львові.

„Маслосоюз“ платив кооперативам дня 18.1. 1932 р. за масло експортне та десерове пріма 3.20 зол., а літру молока 19—20 сот., літру сметани 1.10 зол., коту яєць 5.60—5.70 зол.

## ОГОЛОШЕННЯ

### Театри.

Театр Рікнородностей.

Серета 20 січня в год. 8 веч. „Роксі“. Четвер 21 січня в год. 8 веч. „Роксі“.

### Кіна.

АПОЛЬО „Улали, улали!“

КАСІНО: Звукова версія „Бен Гур“. КОПЕРНИК: „Жовта маска“ (на осн. Едг. Волеса).

ЛЕВ: „Піла з над Волги“.

МАРУСЕНКА: „Жовта маска“ (на осн. Едг. Волеса).

МІРАЖ: „Ляжана Оляка“ (Марлена Дітріх), „Маскота“ (Ір. Грін).

ОАЗА: „Парада кохання“ в год. ролі Мор. Шеналіа.

ПАВ: „Трагедія жінки, дружини та матері“ („Ді хлопчик“).

ПАЛЯС: „Конгрес танцює“.

ПАСАЖ: „Неуспішний“ (Джордж О'Браєн) і додатки.

ПРОМІНЬ: „Далаші Тарзанові пригоди“ (III серія).

СОНЦЕ: „Жінка, яка бажала гриху“.

СТИЛЕВ: „На Сибір“.

УПАХ: „Жінка в пошузі“ (Ольга Чезова), „Білі індіани“.

ХИМЕРА: „Веселія поручник“ (Мор. Шеналіа).

АЛЬФОНС ДОДЕ

МАЦІЦЬКИЙ

Переклад із французької мови М. Рудницького. — Ціна 3—4 зол., з почт. пересилкою 4—5 зол.

### Програма радіо.

Четвер, 21. січня 1932.

Ляйпціг (259,3) 19.30 Концерт. Моравська Острава (263,4) 18.25 „Вогонь і його наслідки“. Брно (341,7) 20.10 Концерт. Лондон (355,9) 20.30 Концерт. Гельсінгфорс (368,1) 18.40 Спіл. Гамбург (372,2) 20.00 Концерт. Бухарешт (394,2) 20.30 Концерт. Берлін (418) 16.30 Концерт. Рим (441,2) 17.45 Концерт. Лянгенберг (472,4) 21.00 Концерт. Прага (488,6) 20.10 Легка музика. Мілані (501,7) 16.55 Танкова музика. Брюссель (509,3) 21.45 „Наркантика підняти“. Відень (517,2) 18.30 Опера. Рига (525,4) 19.05 Оперетка.

### Львівське радіо.

Серета, 20. січня 1932.

Львів (380,7) 11.45 Перегляд краєвої преси ПАТ. 11.58 Час із Варшави. 12.10 Грам. кружок. 13.10 Про погоду дня. 15.00 Грам. кружок. 15.25 Лістування. 15.45 Грошева біржа. 15.50 Грам. кружок. 16.20 „Золото“. 16.40 Грам. кружок. 16.55 Навчання англійської мови. 17.10 „Коліска праславини“. 17.35 Концерт. 18.50 Всичина. 19.25 Гігієна зимових спортив. 19.40 Грам. кружок. 19.45 Радіовий щоденник. 20.00 „Гете та польська музика“. 20.15 Народна музика. 21.15 Літературний куток. 21.30 Легка музика. 22.30 Про погоду дня. 22.35 Мішаний хор. 23.10 Танкова музика.

### Дрібні оголошення

За оголошення редакція не відповідає

ПРИЙМУ учениці на удержання, фортеп'яна дома, Львів, Листопада 17, партер аморуч. 1241 1-1

ФОРТЕП'ЯНИ Bösendorfer-а. Kochkoselt-а. Schmid-а по значно знижених цінах. Дім Шопена, Львів, Сикстуська 11. Довгочинцем сплати. 1208а 2-3

ВІЛЛЯ ПОВЕРХОВА, семипокоева, ком. форт, між залізничним дворцем і середмістям Станіславова, сад, газдівський будинок, продаю або заміняю за каміницю у Львові. Листи: Адмін. „Діла“ під „8000 доларів“. 1215

ВДОВА по управителю школи глядає місця господарні у саященікв адіа, або безжениго Розуміється добре на заренію та хатнім порядку. Вимоги скромні. Зголошення до Адмін. під „Праця“. 1231

### ОГОЛОШЕННЯ

За оголошення редакція не відповідає

120 зол. СРІБНЕ НАКРИТТЯ 120 зол. СТОЛОВЕ.

Комплет 120 зол., також біжутерію і годинники. Тільки у знавої зі солідности фірми Б. ГРИНБЕРГ, Львів, Сикстуська 4.

П'ЯНІНА першорядної фабрики Т. Bechlag від зол. 1900 чорно полігоровані виключно: „ДІМ ШОПЕНА“. Львів, Сикстуська 11. Продаж на довго речиніспі сплати звант. без заздатку. 1208 2-4

### Нововідкрита

українська бронзівнича робітня СТЕФАНА ФЕДИНСЬКОГО

Львів, Личаківська 27 (в подпір) виконує

всіляке ЦЕРКОВНЕ ЗНАРЯДДЯ а старе відновляє по найнижчих цінах. 1203

### НАЙМИЛІША РОЗРИВКА.

Радіовідбірок і фотографічний апарат найдешевше і на довгі сплати купити

у ФОТО-РАДІО-ПАЛАС

Львів, ПЛ. МАРІЙСЬКА 8, гмах Шпрехера. — Тел. 86-08.

Фотографічна і Радіо робітня на уст. 1124 ги П. Т. Відборів.

### Найдешевші книжки!

МИХАЙЛО ВОЗНЯК

ІВ. БЕЛЕЙ і ОЛ. КОНИСЬКИЙ

До зв'язки Галичини з Наддніпрянщиною. — Ціна 50 сот., з почт. пересилкою 70 сот.

ВОЛОДИМИР ОСТРОВСЬКИЙ.

СМІХ ЗЕМЛІ

Ціна 1.50 зол., з почт. перес. 2.10 зол.

Можна дістати в Адм. „Діла“

Львів, Ринок 10. II. п.

1-1 2-1 3-1 4-1 5-1 6-1 7-1 8-1 9-1 10-1 11-1 12-1 13-1 14-1 15-1 16-1 17-1 18-1 19-1 20-1 21-1 22-1 23-1 24-1 25-1 26-1 27-1 28-1 29-1 30-1 31-1 32-1 33-1 34-1 35-1 36-1 37-1 38-1 39-1 40-1 41-1 42-1 43-1 44-1 45-1 46-1 47-1 48-1 49-1 50-1 51-1 52-1 53-1 54-1 55-1 56-1 57-1 58-1 59-1 60-1 61-1 62-1 63-1 64-1 65-1 66-1 67-1 68-1 69-1 70-1 71-1 72-1 73-1 74-1 75-1 76-1 77-1 78-1 79-1 80-1 81-1 82-1 83-1 84-1 85-1 86-1 87-1 88-1 89-1 90-1 91-1 92-1 93-1 94-1 95-1 96-1 97-1 98-1 99-1 100-1